A/48/433/Rev.1
S/26490/Rev.1
5 November 1993
ARABIC

مجلس الأمن
السنة الثامنة والأربعون

الجمعية العامة
الدورة الثامنة والأربعون
البند ١٥ (ج) من جدول الأعمال
انتخابات لملء الشواغر في الهيئات الرئيسية:
انتخاب خمسة أعضاء لمحكمة العدل الدولية

قائمة المرشحين الذين رشحتهم المجموعات الوطنية

مذكرة من الأمين العام

١ - بموجب رسالة مؤرخة ٢ آذار/مارس ١٩٩٣ وموجهة باسم الأمين العام الى الدول الأطراف في النظام الأساسي لمحكمة العدل الدولية، وجه الانتباه الى أن مدة عضوية الأعضاء الخمسة التالية اسماؤهم في محكمة العدل الدولية ستنتهي في ٥ شباط/فبراير ١٩٩٤:

السيد شيفورو اودا(اليابان)

السيد نبي زينغيو(الصين)

السيد ينس افنسن(النرويج)

السيد بولا أ. اجيبيولا(نيجيريا)

السيد غيزا هيرججى(венغاريا)

٢ - ووفقا للمادتين ٤ و ١٣ من النظام الأساسي لمحكمة، ستقوم الجمعية العامة ومجلس الأمن، في الدورة الثامنة والأربعين للجمعية العامة، بانتخاب خمسة قضاة لفترة تسع سنوات، تبدأ في ٦ شباط/فبراير ١٩٩٤. ووفقا للفرقة ١ من المادة ٥ من النظام الأساسي لمحكمة، دعيت المجموعات الوطنية، بذلك، الى القيام بترشيح أشخاص بمقدورهم قبول الاصطلاح بواجبات عضو في المحكمة، والى تقديم هذه الترشيحات الى الأمين العام في موعد لا يتجاوز ٢١ آب/أغسطس ١٩٩٣.

٣ - ووفقا للمادة ٧ من النظام الأساسي لمحكمة، يتشرف الأمين العام بأن يقدم الى الجمعية العامة ومجلس الأمن قائمة مرتبة أبجديا بجميع المرشحين الذين تم ترشيحهم على هذا النحو (انظر المرفق).

.../..

071193

051193 051193 93-61536

٤ - وفي ٢٧ تشرين الأول/اكتوبر و ٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٢، قدم الأمين العام كذلك إلى الجمعية العامة وإلى مجلس الأمن معلومات عن ترشيحات إضافية قدمتها مجموعات وطنية وتلقّاها بعد الموعود النهائي في ٣١ آب/أغسطس ١٩٩٣ وعن سحب ترشيحات (A/48/555-S/26640 و Add.1).

٥ - ويرد تكوين المحكمة وإجراء التصويت المتبع في الجمعية العامة ومجلس الأمن في مذكرة للأمين العام، صادرة بوصفها الوثيقة A/48/432-S/26489. أما السيرة الذاتية للمرشحين فسوف ترد في الوثيقة A/48/440-S/26497 .Corr.1

٦ - وفي الجلسة العامة ٤٩، المعقدة في ٤ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣، لفت رئيس الجمعية العامة انتباه الجمعية إلى الوثائق المتعلقة بالانتخاب المذكور أعلاه. وأعلن أن الأمين العام قد تلقى إخطارات إضافية بترشيحات من مجموعات وطنية، فضلاً عن إخطارات بسحب ترشيحات. وبناءً على اقتراح الرئيس، قررت الجمعية العامة أن تطلب إلى الأمانة العامة إصدار قائمة موحدة ومستكملة (انظر المرفق) بالمرشحين تورد جميع المعلومات التي تم تلقيها، مما ييسر الانتخاب لجميع الممثلين. وعملاً بذلك القرار، أعدت هذه الوثيقة.

مرفق

قائمة المرشحين الذين رشحتهم المجموعات الوطنية

<u>المجموعة الوطنية التي رشحته</u>	<u>اسم المرشح و الجنسية</u>
كينيا	اديدى، اندرونيكو أ.
هولندا	(كينيا)
اكوادور	اسانتي، سامويل ك. ب.
ايرلندا	(غانا)
سري لانكا
سنغافورة
غامبيا
غانا
كولومبيا
زامبيا	شوونغوي، رودجر (زامبيا)
الأرجنتين	فلايشاور، كارل - أوغشت
اسبانيا	(ألمانيا)
استراليا
ألمانيا
أوروغواي
أيرلندا
ايسلندا
ايطاليا
البرازيل
بلجيكا
بولندا
بوليفيا
الدانمرك
رومانيا

المجموعة الوطنية التي رشحته اسم المرشح وجنسيته

سري لانكا
السلفادور
السويد
سويسرا
سيراليون
غواتيمala
فرنسا
كندا
كولومبيا
لختنستاين
لكسمبرغ
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية
النمسا
نيبال
نيوزيلندا
الهند
هنغاريا
هولندا
الولايات المتحدة الأمريكية

ميرجيع، غيزا (هنغاريا)

أوروغواي
ايرلندا
ايطاليا
البرازيل
الدانمرك
السويد
فرنسا
كندا
لختنستاين
لكسمبرغ
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية
هنغاريا
هولندا

حيدر، نصرة ملا
(الجمهورية العربية السورية)

الجمهورية العربية السورية

المجموعة الوطنية التي رشحتهاسم المرشح وجنسيته

الأرجنتين	خيسوس، خوس لويس
اسبانيا	(الرأس الأخضر)
البرازيل
البرتغال
بوليفيا
الرأس الأخضر
السلفادور
سويسرا
غواتيمالا
لختنستاين
اليونان

الاتحاد الروسي
سيراليون

كوروما، عبد الله ج.
(سيراليون)

الاتحاد الروسي	اودا شيفورو
الأرجنتين	(اليابان)
اسبانيا
استراليا
اكوادور
المانيا
أوروغواي
اييرلندا
ايسلندا
ايطاليا
باراغواي
باكستان
البرازيل
بلجيكا
بلغاريا
بنما
بولندا
بوليفيا
بيرو
تايلند

<u>الاسم المنسوب إلى المرشح</u>	<u>الجنسية</u>
المجموعة الوطنية التي رشحته
جمهورية تنزانيا المتحدة
الجمهورية الدومينيكية
الدانمرك
رومانيا
سري لانكا
السلفادور
سنغافورة
السويد
سويسرا
سيراليون
شيلي
غانأنا
غواتيمالا
فنزويلا
كندا
كولومبيا
لختنستاين
لكسمبرغ
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى
وأيرلندا الشمالية
نيبال
نيجيريا
نيكاراغوا
نيوزيلندا
الهند
منغاريا
هولندا
الولايات المتحدة الأمريكية
اليابان
اليونان

<u>المجموعة الوطنية التي رشحته</u>	<u>اسم المرشح وجنسيته</u>
الاتحاد الروسي	شي، جيو يونغ
الأرجنتين	(الصين)
اسبانيا
استراليا
أوروغواي
إيران (جمهورية - الاسلامية)
ايسلندا
ايطاليا
باكستان
بولندا
بوليفيا
تايلند
الدانمرك
رومانيا
سري لانكا
السودان
سيراليون
شيلي
الصين
لوكسمبرغ
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى
وایرلند الشماليّة
نيبال
بنجيريا
نيوزيلندا
الهند
هنغاريا
الولايات المتحدة الأمريكية
اليونان
بلجيكا	سكوبيسكي، كريستوف
بولندا	(بولندا)
أوغندا	سكندي، فرنسيس م.
غواتيمالا	(أوغندا)

المجموعة الوطنية التي رشحته

الفلبين

اسم المرشح وجنسيته

سيكيا، انريكي ب.
(الفلبين)

أوكرانيا

فاسيلنكو، فولوديمير أ.
(أوكرانيا)

بلغاريا

رومانيا

يانكوف، الكسندر
(بلغاريا)

— — — — —